

Brugsanvisning

DK

Fingerklemsbeskyttelse art.nr RE7180

Læs denne brugsanvisning omhyggeligt før montering og brug. Ellers kan produktets sikkerhedsfunktion blive forringet. Opbevar brugsanvisningen til senere brug.

Sikkerhedsanvisninger:



- Til børn fra 0–4 år.
- Vigtigt: Sikkerhedsprodukter erstatter ikke opsyn fra voksne.
- For bedre fastgørelse er det også muligt at fastgøre fingerklemsikringslisterne yderligere med små søm eller skruer. Vigtigt: Ved vandopløselig maling på døren eller dørkarmen skal listerne altid skrues eller sømmes fast.
- Til børneinstitutioner anbefaler vi på det kraftigste, at listerne sømmes eller skrues fast med 30 cm mellemrum. Må ikke anvendes på branddøre!
- Kontroller regelmæssigt, om fingerklemsikringslisterne stadig sidder ordentligt fast.
- Må ikke anvendes, hvis der er tegn på skader eller mangler.
- En dør, der er forsynet med en fingerklemsikringsliste, kan åbnes op til 110 grader. Hvis døren kan åbnes mere end dette, skal der anvendes en dørstopper for at undgå beskadigelse af døren og dørkarmen.

Monteringsanvisninger:

- Fingerklemsikringslisterne kan anvendes på døre med en maksimal tykkelse på 5 cm.
- Ved udendørs brug må produktet kun anvendes på døre, der er beskyttet mod sol og fugt.
- Fingerklemsikringslisterne levetid reduceres betydeligt ved udendørs brug på grund af påvirkning fra kulde, sol og fugt.
- Fingerklemsikringen kan fastgøres på enhver plan overflade (af træ, plast eller metal) og kan rengøres med vand.
- Når klæbestrimlen fjernes, kan lakken blive beskadiget. For at undgå dette bør listerne opvarmes let med en hårtørrer og trækkes nedad i en vinkel på 90 grader.

Bruksanvisning

NO

Fingerklemsbeskyttelse art.nr RE7180

Læs denne brugsanvisning omhyggeligt før montering og brug. Ellers kan produktets sikkerhedsfunktion blive forringet. Opbevar brugsanvisningen til senere brug.

Sikkerhedsanvisninger:



- Til børn fra 0–4 år.
- Vigtigt: Sikkerhedsprodukter erstatter ikke opsyn fra voksne.
- For bedre fastgørelse er det også muligt at fastgøre fingerklemsikringslisterne yderligere med små søm eller skruer. Vigtigt: Ved vandopløselig maling på døren eller dørkarmen skal listerne altid skrues eller sømmes fast.
- Til børneinstitutioner anbefaler vi på det kraftigste, at listerne sømmes eller skrues fast med 30 cm mellemrum. Må ikke anvendes på branddøre!
- Kontroller regelmæssigt, om fingerklemsikringslisterne stadig sidder ordentligt fast.
- Må ikke anvendes, hvis der er tegn på skader eller mangler.
- En dør, der er forsynet med en fingerklemsikringsliste, kan åbnes op til 110 grader. Hvis døren kan åbnes mere end dette, skal der anvendes en dørstopper for at undgå beskadigelse af døren og dørkarmen.

Monteringsanvisninger:

- Fingerklemsikringslisterne kan anvendes på døre med en maksimal tykkelse på 5 cm.
- Ved udendørs brug må produktet kun anvendes på døre, der er beskyttet mod sol og fugt.
- Fingerklemsikringslisterne levetid reduceres betydeligt ved udendørs brug på grund af påvirkning fra kulde, sol og fugt.
- Fingerklemsikringen kan fastgøres på enhver plan overflade (af træ, plast eller metal) og kan rengøres med vand.
- Når klæbestrimlen fjernes, kan lakken blive beskadiget. For at undgå dette bør listerne opvarmes let med en hårtørrer og trækkes nedad i en vinkel på 90 grader.

Bruksanvisning

SE

Klämskydd för fingrar art.nr RE7180

Læs denne brugsanvisning omhyggeligt før montering og brug. Ellers kan produktets sikkerhedsfunktion blive forringet. Opbevar brugsanvisningen til senere brug.

Sikkerhedsanvisninger:



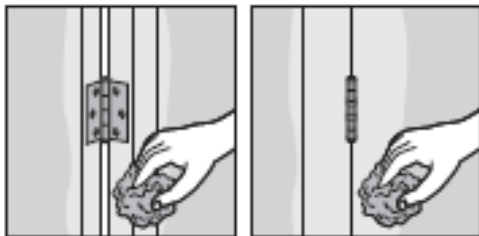
- Til børn fra 0–4 år.
- Vigtigt: Sikkerhedsprodukter erstatter ikke opsyn fra voksne.
- For bedre fastgørelse er det også muligt at fastgøre fingerklemsikringslisterne yderligere med små søm eller skruer. Vigtigt: Ved vandopløselig maling på døren eller dørkarmen skal listerne altid skrues eller sømmes fast.
- Til børneinstitutioner anbefaler vi på det kraftigste, at listerne sømmes eller skrues fast med 30 cm mellemrum. Må ikke anvendes på branddøre!
- Kontroller regelmæssigt, om fingerklemsikringslisterne stadig sidder ordentligt fast.
- Må ikke anvendes, hvis der er tegn på skader eller mangler.
- En dør, der er forsynet med en fingerklemsikringsliste, kan åbnes op til 110 grader. Hvis døren kan åbnes mere end dette, skal der anvendes en dørstopper for at undgå beskadigelse af døren og dørkarmen.

Monteringsanvisninger:

- Fingerklemsikringslisterne kan anvendes på døre med en maksimal tykkelse på 5 cm.
- Ved udendørs brug må produktet kun anvendes på døre, der er beskyttet mod sol og fugt.
- Fingerklemsikringslisterne levetid reduceres betydeligt ved udendørs brug på grund af påvirkning fra kulde, sol og fugt.
- Fingerklemsikringen kan fastgøres på enhver plan overflade (af træ, plast eller metal) og kan rengøres med vand.
- Når klæbestrimlen fjernes, kan lakken blive beskadiget. For at undgå dette bør listerne opvarmes let med en hårtørrer og trækkes nedad i en vinkel på 90 grader.

1

DK: Forrengøring, NO: Forrengjøring, SE: Förrengöring



DK: Affedt døren og dørkarmen (gør eventuelt overfladen let ru, så klæbestrimlen hæfter bedre). Tør de overflader, der skal klæbes på, grundigt af.

NO: Avfett døren og dørkarmen (gjør eventuelt overflaten lett ru, slik at limstripen fester bedre). Tørk overflatene som skal limes, grundig.

SE: Avfetta dörren och dörkarmen (rugga vid behov upp ytan lätt så att den självhäftande remsan fäster bättre). Torka ytorna som ska limmas noggrant.

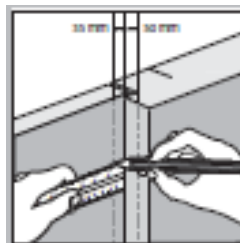
2

DK: Afmærkning, NO: Oppmerking, SE: Markering

DK: På den side af døren, hvor hængslerne ikke er synlige, når døren er lukket, anvendes den brede liste.

NO: På den siden av døren der hengslene ikke er synlige når døren er lukket, brukes den brede listen.

SE: På den sida av dörren där gångjärnen inte är synliga när dörren är stängd används den breda listen.

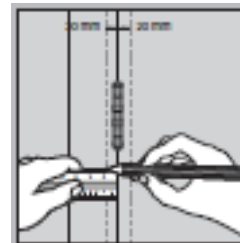


DK: Tegn en lodret linje på døren 35 mm fra hjørnet. Tegn en anden lodret linje på dørkarmen 50 mm fra hjørnet.

NO: Tegn en loddrett linje på døren 35 mm fra hjørnet. Tegn en annen loddrett linje på dørkarmen 50 mm fra hjørnet.

SE: Rita en lodrät linje på dörren 35 mm från hörnet. Rita en andra lodrät linje på dörkarmen 50 mm från hörnet.

Art.Nr.: 7180



DK: På den side af døren, hvor hængslerne er synlige, når døren er lukket, anvendes den smalle liste.

NO: På den siden av døren der hengslene er synlige når døren er lukket, brukes den smale listen.

SE: På den sida av dörren där gångjärnen är synliga när dörren är stängd används den smala listen.

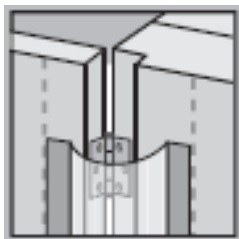
DK: Luk døren, og tegn to lodrette linjer 20 mm til højre og venstre for hængslet (én på døren og én på dørkarmen).

NO: Lukk døren, og tegn to loddrette linjer 20 mm til høyre og venstre for hengselet (én på døren og én på dørkarmen).

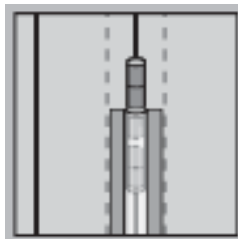
SE: Stäng dörren och rita två lodräta linjer 20 mm till höger och vänster om gångjärnet (en på dörren och en på dörkarmen).

3

DK: Fastklæbning, NO: Fastliming, SE: Fastlimning



Bred liste / Bred list



Smal liste / Smal list

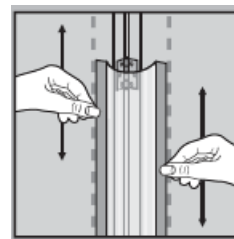
DK: Fjern beskyttelsesfolien fra de to klæbestrimler. Fastgør fingerklemsikringslisten mellem de linjer, du har markeret. Sørg for, at afstanden mellem listen og gulvet ikke overstiger 5 mm.

NO: Fjern beskyttelsesfolien fra de to limstripene. Fest fingerklembeskyttelseslisten mellom linjene du har markert. Sørg for at avstanden mellom listen og gulvet ikke overstiger 5 mm.

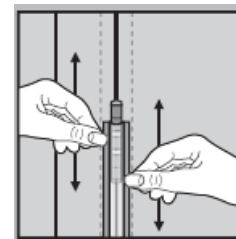
SE: Ta bort skyddsfolien från de två självhäftande remsorna. Fäst klämskyddlisten mellan de linjer som du har markerat. Se till att avståndet mellan listen och golvet inte överstiger 5 mm.

4

DK: Tryk fast, NO: Trykk fast, SE: Tryck fast



Bred liste / Bred list



Smal liste / Smal list

DK: Tryk klæbestrimlerne godt fast i 2 minutter, så de hæfter ordentligt på døren og dørkarmen. Hold derefter døren lukket i 15 minutter, så klæbestrimlerne opnår optimal vedhæftning.

NO: Trykk limstripene godt fast i 2 minutter, slik at de fester godt til døren og dørkarmen. Hold deretter døren lukket i 15 minutter, slik at limstripene får optimalt feste.

SE: Tryck fast de självhäftande remsorna ordentligt i 2 minuter så att de fäster väl på dörren och dörkarmen. Håll därefter dörren stängd i 15 minuter så att de självhäftande remsorna får optimal vidhäftning.